

Zeitschrift: Schweizerische Zeitschrift für Forstwesen = Swiss forestry journal = Journal forestier suisse
Herausgeber: Schweizerischer Forstverein
Band: 158 (2007)
Heft: 5

Vorwort: Farben, Inhalte und Absichten
Autor: Allgaier Leuch, Barbara

Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

Conditions d'utilisation

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

Download PDF: 01.05.2026

ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>

Farben, Inhalte und Absichten

Barbara Allgaier Leuch Chefredaktorin



Liebe Leserinnen und Leser

Beim ersten Durchblättern der neuen SZF ist Ihnen eine Änderung bestimmt in die Augen gestochen – die Farben. Auf den zweiten Blick wird dann die neue Gliederung und wohl erst bei genauerem Hinsehen die Verknüpfung von Gliederung und Farbe sichtbar. Blau steht für «Perspektiven», braun für «Wissen» und grün für «Aktuell». Dies sind die neuen Rubriken der SZF.

In der Rubrik «Perspektiven» geht es darum, den heutigen Wissensstand und Zukunftstrends in den Wald- und Umweltwissenschaften, in der Wald- und Holzwirtschaft oder ganz allgemein rund um den Wald vorzustellen. Die Autoren können aber auch Entwicklungen aus persönlicher Sicht beleuchten und kritisch hinterfragen. Die Beiträge in der Rubrik «Perspektiven» sind so geschrieben, dass sie auch von Waldfachleuten, die nicht in diesem Forschungsgebiet arbeiten, verstanden werden. Den Anfang in dieser Rubrik macht Mario F. Broggi mit seinem Essay «Das Schweizerische Mittelland und seine Biodiversität».

Die Rubrik «Wissen» pflegt aktiv den Dialog zwischen Wissenschaftlern und Anwendern. Sie enthält für Wald- und Umweltfachleute leserfreundlich aufbereitete Forschungsergebnisse und Erfahrungen sowie Berichte aus der Praxis.

Die Rubrik «Aktuell» schliesslich umfasst Branchennachrichten, Rezensionen und Vereinsnachrichten. Erklärtes Ziel des Schweizerischen Forstvereins und von mir als Chefredaktorin ist es, jeden Monat aktuell über Branche und Verein zu berichten.

Die Manuskripte in den Rubriken «Perspektiven» und «Wissen» durchlaufen in der Regel ein auf den Beitrag abgestimmtes formelles Reviewverfahren. Dieses dient dazu, die Qualität der einzelnen Aufsätze zu sichern, den Praxisbezug zu gewährleisten und die Redaktion in ihrer Entscheidungsfindung bezüglich Annahme oder Ablehnung eines Manuskripts zu unterstützen.

Möchten Sie mehr über die Ausrichtung und die Rubriken erfahren, oder beabsichtigen Sie, einen

Chères lectrices, chers lecteurs,

En feuilletant le nouveau JFS, un changement vous aura sauté aux yeux: les couleurs. Ensuite, vous aurez remarqué la nouvelle structure et, enfin, un regard plus approfondi vous aura fait apparaître le lien entre les deux. Le bleu marque les «Perspectives», le brun les «Connaissances» et le vert les «Actualités». Ce sont les nouvelles rubriques du JFS.

La rubrique «Perspectives» a pour but de présenter l'état actuel des connaissances et les tendances de l'évolution des sciences forestières et de l'environnement, de l'économie des forêts et du bois ou de la forêt en général. Cependant, les auteurs peuvent aussi apporter un éclairage personnel sur certains développements et les considérer d'une manière critique. Les articles de la rubrique «Perspectives» sont rédigés de façon à être compris par les professionnels de la forêt qui ne sont pas actifs dans le domaine de recherche traité. Mario F. Broggi inaugure cette rubrique avec son essai «Le Plateau suisse et sa biodiversité».

La rubrique «Connaissances» poursuit activement le dialogue entre les scientifiques et les praticiens. Elle renferme des articles de lecture aisée sur des résultats de la recherche, des expériences et des comptes rendus de la pratique.

La rubrique «Actualités» regroupe des nouvelles de la branche, des recensions et des nouvelles de la société. L'objectif déclaré de la Société forestière suisse et le mien, en tant que rédactrice en chef, est de présenter chaque mois des actualités de la branche et de la société.

Les manuscrits des rubriques «Perspectives» et «Connaissances» sont en général soumis à un processus de lecture formel, adapté à l'article. Ce processus sert à assurer la qualité des articles, à garantir le lien avec la pratique et à soutenir la rédaction dans sa décision d'accepter ou de rejeter un manuscrit.

Si vous désirez en savoir plus sur l'orientation du journal et ses rubriques, ou si vous avez l'intention de soumettre un article au JFS, nous vous recommandons de lire les directives pour les auteurs.

Aufsatz bei der SZF einzureichen, empfehlen wir Ihnen die Lektüre der Richtlinien für Autoren. Diese stehen Ihnen auf www.forstverein.ch/szf als Download zur Verfügung.

Die Neuauflage ist erfolgt. Nun muss die SZF in ihre neue Rolle hineinwachsen. Damit dies gelingt, braucht es Engagement von mir – und von Ihnen:

- es braucht Forscher, die gewillt sind, ihre Arbeiten in eine anwenderbezogene Sprache zu übersetzen;
- es braucht Praktikerinnen, die bereit sind, in der Zeitschrift zu publizieren;
- es braucht Forscherinnen und Praktiker, die ehrenamtlich für ein qualitativ hochstehendes Reviewverfahren sorgen;
- und schliesslich braucht es Sie alle. Es braucht Sie als Leser, Korrespondentinnen, Ideenlieferanten und Kritikerinnen, damit sich die SZF weiterentwickelt und lebendig wird.

Ich bin der Meinung, dass wir unserem Ziel, eine ansprechende, wissenschaftliche Zeitschrift mit klarem Anwenderbezug herauszugeben, ein Stück näher gekommen sind. Am Rest werden wir arbeiten – Ihr Feed-back ist uns jederzeit willkommen. ■

Vous pouvez les télécharger sur www.forstverein.ch/szf.

La nouvelle présentation est réalisée. Le JFS doit maintenant entrer dans son nouveau rôle. Pour y parvenir, il faut un engagement de ma part – et de la vôtre:

- il faut des chercheurs disposés à transmettre les résultats de leurs travaux dans un langage adapté aux utilisateurs;
- il faut des personnes de la pratique prêtes à publier des textes dans le journal;
- il faut des chercheurs et des praticiens qui assument bénévolement un processus de lecture de haute qualité;
- et enfin, il faut la participation de tous. Nous avons besoin de vous comme lecteurs, correspondants, penseurs et critiques, afin que le JFS continue de se développer et soit vivant.

Je pense que nous avons progressé vers notre objectif de publier un journal scientifique ayant une relation claire avec ses utilisateurs, mais nous allons poursuivre notre travail. Vos commentaires sont toujours les bienvenus. ■